

以歡迎及融合移民與難民之方式來加強社區的向心力

白宮國內政策委員會主任西莉亞•穆尼奧斯 (Cecilia Muñoz)

美國公民與移民服務局局長李昂•羅瑞格斯 (León Rodríguez)

總統美國新公民委員會聯合主席

移民與難民早在我們的國家建立前，就已登入這片土地尋找機會及自由。要達到自給自足，參與政治與民事及融入社會等，這些融入新土地的過程艱辛，但收穫是很顯著的。我們都是移民的子女，是成功融入我們國家結構的證明。

昨天，美國新公民委員會很榮幸的呈送一份報告給總統，報告名稱為[以歡迎所有居民之方式來加強社區向心力：為移民與難民所設的聯邦行政策略](#)。這項策略列有健全的融合移民及難民的計劃，藉此提升我們的全球競爭力，並辨認如何接納及讓來自不同背景的人，充分貢獻並融入社會的方式。

歐巴馬總統於 2014 年 11 月宣布的行政命令中，包括由 16 個聯邦部門、機關及白宮辦公室所組成的委員會。委員會的工作範圍相當廣泛、節奏明快—最重要的是—收穫良多。為了準備這項行政策略，我們評估現有的融合計劃，並向地方及全國的相關人士及大眾徵求建議。

我們提供以下具體的建議讓總統參考，這幾項建議的目的是幫助：

- 打造溫馨的社區；
- 加強現有入籍途徑並促進公民參與社會；
- 支持技能發展、促進創業，並保護新公民就業者；以及
- 擴大語言整合與教育的機會。

幫助您社區內需要幫助的人，是獲得歸屬感最有效的方式之一。美國新公民委員會了解志願工作者及全國服務的正面影響力，因此重新推行鼓勵全民參與志工服務，包括美國公民及初到美國的人。您若支持這項計劃的推行，可造訪 www.serve.gov/newamericans 網站。這個網站可以用郵遞區號查詢當地需要志工的組織。

呈送此項計劃給總統是一個重要的里程碑，但這只是我們工作的開始。委員會將在未來幾個月開始實施行政策略所提出的建議。我們會與在全國各地社區天天勤奮工作的相關人士，繼續檢討改善這項行政策略。我們將於 2015 年 11 月向總統呈報委員會最新工作成果。

我們已建立一般認同的解決方法，將歐巴馬總統的遠見---以融合移民及難民之方式來建立美國社區，付諸實行為榮。移民是我們國家經濟持續成功並維持全球領導地位的關鍵議題。歡迎移民與難民反映了我們引以為傲的傳統及特色。我們終究是一個移民之邦。